

# THE QUEEN'S HEALTH SYSTEMS

## Pagannurotan iti Tulong a Pannaripato Exhibit D Pakabuklan iti Simple a Pagsasao

**PAKABUKLAN:** Sikakari ti The Queen's Health Systems Hospitals (The Queen's Medical Center iti Punchbowl ken West Oahu, Molokai General Hospital ken North Hawaii Community Hospital) a mangipaay kadagiti medikal a serbisio kadagiti pasiente ken ikonsiderarna ti pinansial a kabaelan ti tunggal pasiente a mangbayad iti gastos kadagiti serbisio ti ospital.

### **Pagannurotan iti Pinansial a Tulong (Tulong a Pannaripato wenko Charity Care)**

Idiaya ti Pagannurotan iti Pinansial a Tulong, maaw-awagan pay kas Tulong a Pannaripato (Charity Care), iti pasiente dagiti para-emerhensia a serbisio ken dadduma pay a medikal a kasapulan a serbisio iti nalaka a presio wenko libre. Maipakat ti nadiskuentoan a presio iti kualipikado a pasiente nga awanan wenko saan a makabirok iti naan-anay a pinansial a pamuspusan tapno mabayadanda ti medikal a pannakataripatoda. Tumulongto dagiti empleadomi kadagiti tattao, nga awan ti bayadna, iti panagaplikarda para kadagiti kualipikado a programa ti gobierno iti insurance ti salun-at, kas koma ti Medicare ken Medicaid/Quest. Apaman a maaprubaran ti aplikasionda para iti Pinansial a tulong, makaawat dagiti tattao iti 100% wenko 65% a diskuento.

Mabalin a matingiting dagiti aplikante no kualipikadoda iti Medicaid ken makiddaw ti pannakitinnulongda iti panagaplikar para iti Medicaid-Quest.

### **Dagiti Rekisitos tapno Makualipikar**

Iti sapasap maikeddeng ti pinansial a tulong babaen iti sliding scale ti intero a matgedan ti sangkabalayan maibasar iti Federal Poverty Guidelines para kadagiti citizen ti US wenko residente ti US wenko maibasar iti minimum wage iti pagilian iti tinawen para kadagiti saan a citizen ti US ken saan a residente ti US.

### **Kasano ti Mangala ken Sadino ti Pangalaan iti Impormasion ken Tulong Mainaig iti Pagannurotanmi iti Pinansial a Tulong**

Pasiarenyo koma dagiti opisina ti Patient Access wenko Business Services iti aniaman kadagiti ospitalmi ken ikkannakayto ti maysa a pannakabagi iti aplikasion no dawatenyo daytoy.

Mabalinyo met ti makiuman iti maysa a Patient Account Representative iti (808) 691-5300, Lunes aginggana't Biernes manipud 8:00 a.m. aginggana't 4:30 p.m. iti kada ospital (nakasurat dagiti address iti makinbaba a paset daytoy a papel). Makaala kayo iti aplikasion iti kada ospital

Mabalinyo ti mangala ti kopya ti Pagannurotan iti Pinansial a Tulong, aplikasion para iti pinansial a tulong ken daytoy pakabuklan iti simple a pagsasao iti website ti kada ospital:

[www.queens.org/financialassistance](http://www.queens.org/financialassistance)

[www.molokaigeneralhospital.org/financialassistance](http://www.molokaigeneralhospital.org/financialassistance)

[www.nhch.com/financialassistance](http://www.nhch.com/financialassistance)

### **Dagiti Naipatarus iti Sabali a Pagsasao**

Mabalin a maala ti Aplikasion para iti Pinansial a Tulong ken ti Pakabuklan iti Simple a Pagsasao nga Japanese, Samoan, Vietnamese, Korean, Chinese, Tongan, Chuukese ken Tagalog.

Isubmitiryo koma ti nakumpleto nga aplikasionyo iti opisina ti Business Services iti:

**The Queen's Medical Center Punchbowl**, 1301 Punchbowl Street, Honolulu, Hawaii 96813  
**The Queen's Medical Center West Oahu**, 91-2141 Fort Weaver Road, Ewa Beach, Hawaii 96706  
**Molokai General Hospital**, 280 Home Olu Place, Kaunakakai, Hawaii 96748  
**North Hawaii Community Hospital**, 67-1125 Mamalahoa Highway, Waimea, Hawaii 96743